



SM

El Perico

Informador y Parlanchín

Free!
¡Gratis!

"The Chatterbox Parrot that Keeps you Informed"

(El Perico Informador, LLC)

SM

Al buen entendedor pocas palabras

"The Bilingual Publication of Kansas"

In this Edition!

The Editorial!

Latinos in Action, Presents:
"Latino Legislative Day" (KHLAAC)
at the Capitol

By: Marco A. Alcocer

Learning by Traveling, presents:

"Melbourne, Australia..."

By: Aphrodite Campbell

A day with the family!

By: Elizabeth Brunscheen-Cartagena

The Proverb of the Month! &
much more...

¡En esta Edición!

¡El Editorial!

Latinos en Acción, Presenta:
"Día Legislativo Latino" (KHLAAC)
en el Capitolio

Por: Marco A. Alcocer

Aprendiendo Viajando, presenta:

"Melbourne, Australia..."

Por: Aphrodite Campbell

Al día en Familia,

Por: Elizabeth Brunscheen-Cartagena

¡El Proverbio del Mes! y
mucho más...

Kansas State Capitol

Photo © El Perico Informador, LLC



Marco A. Alcocer
Editor

Editorial,

The controversial discourse over illegal immigration in the United States has intensified since Donald Trump took over the presidency for a second term, at the beginning of the year. Since then, the number of illegal crossings at the south border with Mexico has slow down significantly. While some argue that nobody should be in the country without proper documentation, others advocate for undocumented immigrants, especially for those that have been in the country for several years, have been productive members of our society and paid their taxes.

Yes, contrary to what some may believe, undocumented people pay taxes, like other taxpayers in the country. However, in general, they do not receive the benefits associated with their contributions, especially benefits from the taxes paying into social security or Medicare. According with the ⁽¹⁾ Tax Policy Center from the Urban Institute and Brookings Institute, around 11 million people without proper documentation live in the United States, undocumented workers “paid nearly 100 billion in federal, state and local taxes in 2022.”

Like in many other parts of the country, in Kansas, the politics over illegal immigration are substantially divided.

Regarding immigration law, in the first month of the Trump administration, the US Department of Homeland Security rescinded a customary guideline that limited law enforcement near sensitive areas like schools and churches. In previous years, immigration law enforcement operations were basically at places of work. With respect to the new policy, the Kansas Department of Education issued guidance to school districts regarding immigration enforcement around schools, urging Kansas schools to comply with state and federal laws and to update emergency contact information for all families. Nevertheless, state education leaders indicated that they will not share student data without a proper warrant, subpoena or other lawful order.

Later in February, the Kansas Bureau of Investigation (KBI) made an agreement with Immigration and Customs Enforcement (ICE) to enforce immigration laws in the state. The KBI is basically the state police. Critics argue that those agreements are a misallocation of resources. The agreement does not include local enforcement agencies (police departments that serve cities and sheriff's offices that serve counties). Similar agreements are in place in other states.

Around the same time, in many cities in Kansas, including in Wichita, some immigration lawyers and other advocates for the immigrant communities started distributing “Know Your Rights” cards. Those cards include information that states the rights that people have when they are stopped by immigration agents. Advocates have distributed Spanish versions of those cards throughout Wichita, western Kansas and the Kansas City metro area. This month, there were reports of several people detained by federal immigration officers in Western Kansas. Advocates advice people with undocumented status to have a plan of action, in case they get arrested, have their affairs in order and a plan to find their family members if they get separated.

On the other hand, regarding communicable diseases, a new law in Kansas restricts the authority of Public Health officials regarding public gatherings. Health officials would be able to recommend exposure risk to public gatherings but would not be able to enforce restrictions. Some republican lawmaker's argument was that the gathering restrictions during COVID-19 violated the right to assemble. However, democrat lawmakers argue that it will be more difficult to contain an outbreak. Currently, there is a measles outbreak in Kansas. Governor Kelly tried to veto the rule but was overruled by the republican supermajority. Governor Kelly encourages people to get vaccinated against the infectious disease. Up to the date of this publication, the Kansas Department of Health and Environment ⁽²⁾ (KDHE) indicates that we have 37 cases of measles, 30 of those are from people not vaccinated.

Notes from El Perico Informador, LLC:

⁽¹⁾Home | Tax Policy Center

⁽²⁾Measles Data | KDHE, KS



El Perico Informador y Parlanchín
Contact Information/Información del Contacto:

El Perico Informador, LLC

Marco A. Alcocer Editor/Publisher

P. O. Box 16528, Wichita, KS 67216

marcoalcocer8@gmail.com 316-305-0381

Website: <https://elpericoinformadoryparlanchin.godaddysites.com/>

Get your free email subscription - Obtén tu suscripción gratuita por correo electrónico:
pericoparrot@gmail.com



Editorial

El polémico discurso sobre la inmigración ilegal en Estados Unidos se ha intensificado desde que Donald Trump asumió la presidencia para un segundo mandato, a principios de año. Desde entonces, el número de cruces ilegales en la frontera sur con México han disminuido significativamente. Mientras que algunos argumentan que nadie debería estar en el país sin la documentación adecuada, otros abogan por los inmigrantes indocumentados, especialmente por aquellos que han estado en el país durante varios años, han sido miembros productivos de nuestra sociedad y pagado sus impuestos.

Sí, contrariamente a lo que algunos podrían creer, los indocumentados pagan impuestos, como otros contribuyentes en el país. Pero, generalmente, no reciben los beneficios asociados con sus contribuciones, especialmente los beneficios del seguro social o el Medicare. Según el ⁽¹⁾ Centro de Política Fiscal del Urban Institute (Instituto Urbano) y el Brookings Institute (Instituto Brookings), alrededor de 11 millones de personas indocumentadas viven en Estados Unidos, estos trabajadores "pagaron casi 100 mil millones en impuestos federales, estatales y locales en 2022".

En Kansas, como en otras partes del país, la política sobre la inmigración ilegal está sustancialmente dividida.

En cuanto a la ley de inmigración, en el primer mes de la administración Trump, el Departamento de Seguridad Nacional de EE. UU. rescindió una directriz habitual que limitaba las operaciones de inmigración cerca de áreas sensibles como escuelas e iglesias. En años anteriores, las operaciones se llevaban a cabo en los lugares de trabajo. Debido a la nueva política, el Departamento de Educación de Kansas emitió una guía para los distritos escolares con respecto a la ley de inmigración alrededor de las escuelas, instando a las escuelas de Kansas a cumplir con las leyes estatales y federales y a actualizar la información de contacto de emergencia para todas las familias. Sin embargo, los líderes estatales de educación indicaron que no compartirán datos de los estudiantes sin una orden judicial, citación u otra orden legal adecuada.

En febrero, la Oficina de Investigaciones de Kansas (*KBI) llegó a un acuerdo con el Servicio de Inmigración y Control de Aduanas (*ICE) para hacer cumplir las leyes de inmigración en el estado. El KBI es básicamente la policía estatal, los críticos argumentan que esos acuerdos son una mala asignación de recursos. El acuerdo no incluye a las agencias locales de aplicación de la ley (departamentos de policía que sirven a las ciudades y oficinas del alguacil que sirven a los condados). Acuerdos similares están vigentes en otros estados.

Casi al mismo tiempo, en muchas ciudades de Kansas, incluso en Wichita, algunos abogados de inmigración y otros defensores de las comunidades de inmigrantes comenzaron a distribuir tarjetas de "Conozca sus derechos". Esas tarjetas informan a las personas de sus derechos si son detenidas por agentes de inmigración. Los defensores han distribuido versiones en español de esas tarjetas en todo Wichita, el oeste de Kansas y el área metropolitana de Kansas City. Este mes, hubo informes de varias personas detenidas por agentes de inmigración en el oeste de Kansas. Los defensores aconsejan a personas indocumentadas que tengan un plan de acción, en caso de que sean arrestados, que tengan sus asuntos en orden y un plan para encontrar a sus familiares si llegasen a separarse.

En otros asuntos, en relación a enfermedades transmisibles, una nueva ley en Kansas restringe la autoridad de los funcionarios de Salud Pública con respecto a las reuniones públicas. Dichos funcionarios podrán hacer recomendaciones, pero no podrán hacerlas obligatorias. Algunos legisladores republicanos argumentaron que las restricciones durante la pandemia del COVID-19 violaron el derecho de reunión. Sin embargo, los legisladores demócratas argumentan que ahora será más difícil contener un brote. Actualmente, existe un brote de sarampión en Kansas. La gobernadora Kelly intentó vetar la norma, pero fue anulado por la supermayoría republicana. La gobernadora insta a las personas a vacunarse contra la enfermedad. Hasta la fecha de esta publicación, se han registrado 37 casos de sarampión, 30 de ellos de personas no vacunadas, de acuerdo al Departamento de Salud y Medio Ambiente de Kansas *KDHE.

Notas de El Perico Informador, LLC:

*Siglas en inglés.

La información en los siguientes dos enlaces es en inglés. (El primero es del Centro de Política Tributaria y el segundo se refiere a los Datos sobre el Sarampión del *KDHE.

⁽¹⁾ Home | Tax Policy Center

⁽²⁾ Measles Data | KDHE, KS

HPLA 501c3	Habitaciones Para Latinos Association 9122 E. Hurst St. Wichita, Kansas 67210
Robert Flores Chairman www.habitacionesparalatinos.org 913-269-4450	
<i>Helping those in need with free total home repair!</i> <i>Ayudando a los necesitados con total reparación gratis de su casa!</i>	



Your ad here? ¿Su anuncio aquí?
316-305-0381 marcoalcocer8@gmail.com



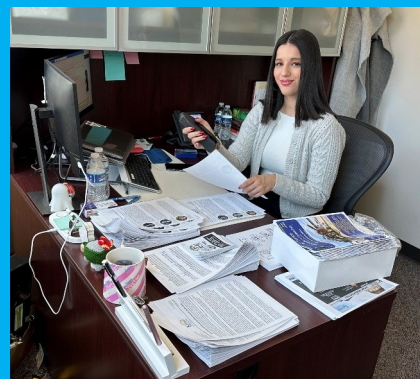
Latinos in Action presents: The Kansas Hispanic and Latino American Affairs Commission ⁽¹⁾ (KHLAA) hosted its "Latino Legislative Day."

By: Marco A. Alcocer,

Last March, the "Latino Legislative Day" took place. A remarkable group of Kansas students, teachers, entrepreneurs, workers, media partners, representatives of nonprofits, volunteers, Hispanic leaders, and other leaders gathered to learn, exchange ideas, network, and thoroughly discuss the *Kansas Hispanic and Latino American Affairs Commission* (KHLAA) legislative goals and objectives for 2025. Important aspects of the Kansas legislature, the legislative process, and how to contact and make requests to your representatives were presented.

The meeting took place primarily at the Kansas Institute of Health and partly at the Capitol.

For more than 50 years, the KHLAAC has focused its efforts on advancing the state's Hispanic/Latino community, specifically in the areas of education, health, and business (enterprise, workforce, economy). Since some time ago, the commission has held its "Annual Legislative Day". On each occasion, new goals and objectives are introduced, and/or for those that have not been able to be met are reviewed.



The Executive Director Irma Faudoa, organizing documents prior to the event. La Directora Ejecutiva, organizando documentos en anticipación al evento.



Mayor of Topeka Michael Padilla (left) with his wife Commissioner Veronica Padilla (right). KHLAAC, Commissioner, Veronica Padilla, speaking at the event, she has been a long life advocate for the Hispanic Community. La Comisionada, hablando en el evento. Veronica Padilla ha sido defensora de la Comunidad Hispana durante toda su vida.

Among the important issues on the commission's legislative agenda is the issue of immigration, the commission believes that the State of Kansas and the U.S. Federal Government should address the issue in a sensitive and bipartisan manner, taking into account the importance of the economic impact that the immigrant and refugee workforce have on Kansas businesses. The

commission also believes that it is necessary for the U.S. Congress to find a viable solution on a bipartisan basis that can offer a permanent solution for (2) DACA recipients.

Likewise, there are other policies that the commission supports, including expanding *Childcare Access*, so low-income families can have affordable childcare, they also support *Medicaid Expansion*, to improve the health of Kansas families. On the other hand, the commission considers that it is important to expand *Language Access*, that is, that all local and state public services provide interpretation and translation services. The commission also supports *in-state tuition* for Kansas immigrant students (DACA). The commission believes that public education should be fully funded, with equal access to education for all Kansas children and youth. Another policy that the commission supports is *Voting Access and Participation*, expanding access to the ballot box, with efforts to develop opportunities for political participation and representation for Kansas Hispanics and Latinos.



KHLAAC Commissioner-Secretary, Geovannie Gone, speaking at the event.

Continued on page 9..."Latino Day at the Capitol"...

Latinos en Acción presenta: La Comisión de Asuntos Hispanos y Latinoamericanos de Kansas ⁽¹⁾ (KHLAA) organizó su "Día Latino Legislativo".

Por: Marco A. Alcocer,

El pasado mes de marzo se llevó a cabo el "Día Latino Legislativo". Un notable grupo de estudiantes, maestros, empresarios, trabajadores, compañeros de los medios de comunicación, representantes de organizaciones comunitarias sin fines de lucro, voluntarios, líderes hispanos y otros líderes de Kansas se reunieron para aprender, intercambiar ideas, establecer contactos y discutir a fondo algunos de los objetivos y metas legislativas para el 2025 de la *Comisión de Asuntos Hispanos y Latinoamericanos de Kansas (KHLAA)*. Se dieron a conocer importantes aspectos sobre la legislatura de Kansas, el proceso legislativo y la manera de contactar y hacer solicitudes a sus representantes.

La reunión se llevó a cabo principalmente en el Instituto de Salud de Kansas y en parte en el Capitolio.

Desde hace más de 50 años, la comisión (KHLAAC) ha centrado sus esfuerzos en el avance de la Comunidad Hispana/Latina del estado, específicamente en las áreas de educación, salud y negocios (empresas, fuerza laboral, economía). Desde hace ya algún tiempo, la comisión ha realizado su "Día Legislativo Anual". En cada ocasión se presentan nuevas metas y objetivos y/o se revisan aquellos que no se han podido cumplir.

La comisión es una oficina dependiente de la gobernadora de Kansas. La



Commissioner (KHLAAC) Mary Lou Jaramillo speaking during the event.

KHLAAC es una comisión bipartidista, compuesta por un(a) director ejecutivo y 7 miembros, de los cuales no más de 4

pueden pertenecer a un mismo partido político.

Actualmente, Irma Faudoa es la directora ejecutiva de la comisión, ella ayudó a organizar el evento. Ella manifestó que si bien es cierto que ciertos proyectos de ley afectan directamente a la comunidad latina es importante que el público en general conozca más sobre cómo funciona el gobierno.

Entre los asuntos importantes de la comisión en su agenda legislativa está el tema de *inmigración*, la comisión cree que el Estado de Kansas y el Gobierno Federal de los EE. UU., deberían de abordar el tema de manera sensible y bipartidista, tomando en cuenta la importancia del impacto económico que la fuerza laboral inmigrante y de refugiados tienen en las empresas de Kansas. Asimismo, la comisión considera que es necesario que el Congreso de los Estados Unidos encuentre una solución viable de forma bipartidista que ofrezca una solución permanente para los beneficiados de ⁽²⁾ DACA.

De la misma manera, existen otras políticas que la comisión apoya entre ellas expandir el *Acceso al Cuidado Infantil*, para que familias de bajos recursos pueden tener cuidado infantil asequible, ellos apoyan la expansión del *Medicaid/KanCare* para mejorar la salud de las familias de Kansas. Por otro lado, la comisión considera importante la expansión del *Acceso al Lenguaje*, es decir, que todos los servicios públicos locales y estatales proporcionen servicios de interpretación y traducción. Asimismo, la comisión apoya la *matricula estatal* para los estudiantes inmigrantes de Kansas (DACA). La comisión considera que la educación pública debe de estar completamente financiada con acceso igualitario de educación para todos los niños y jóvenes de Kansas. Otra de las políticas que apoya la comisión es el *Acceso y Participación al Voto*, expandiendo el acceso a las urnas, con esfuerzos para que se desarrollen oportunidades para la participación política y representación de los Hispanos y Latinos de Kansas.

Continúa en la página 9... "Día Legislativo Latino"...



ACLU Field Director Leslie Butsch, presented the topic: "How to talk to your legislator". Presentó el tema: "Como hablar con sus representantes"

urnas, con esfuerzos para que se desarrollen oportunidades para la participación política y representación de los Hispanos y Latinos de Kansas.



Your ad here? ¿Su anuncio aquí?
316-305-0381 marcoalcocer8@gmail.com



Learning by Traveling presents: Melbourne Australia a true cultural melting pot!

By: Aphrodite Campbell,

Looking for a new city to explore on your next adventure? Craving that big-city energy? Melbourne has it, it's a dream destination for many! With countless hotels, restaurants, and bars, the city offers endless experiences. But beyond its vibrant nightlife, Melbourne has a unique charm and is home to stunning natural beauty. It's no surprise it has earned a reputation as one of the world's most livable cities.



Photo © courtesy of
Aphrodite Campbell

Photo © courtesy of
Aphrodite Campbell



To take it all in, we chose to stay near the Yarra River. Interestingly, the name "Yarra" comes from a mistranslation of the Boonwurrung word meaning "ever flowing." The river itself is a defining feature of the city, drawing both locals and visitors who enjoy scenic riverside walks, waterfront cafés, and bustling restaurants. Melbourne is full of green spaces, from its many parks to the lush Royal Botanic Gardens, a peaceful oasis in the heart of the city, perfect for escaping the urban rush.

Despite its size, Melbourne exudes a welcoming, laid-back vibe. It's a true cultural melting pot, shaped by its Indigenous heritage, European settlers, and a rich history of immigration, particularly from Asia and the Middle East. This diversity is woven into everyday life, with Chinatown standing out as an example. This dynamic neighborhood offers an immersive cultural experience, from traditional shops to an array of food options. Drawn by the lively atmosphere and authentic food, we found ourselves

making the long walk to Chinatown almost every day of our visit.

Finding something to eat in Melbourne is never a challenge. With more restaurants than we could ever count, let alone try in a lifetime. The city offers endless dining options in every imaginable format. From street food stalls and casual eateries inside bustling malls to upscale restaurants claiming their own corners and scenic dining spots along the river, and even on the river! What kind of food, you ask? Just about anything you can think of! We indulged in countless bowls of noodles, from Thai favorites to the beloved Vietnamese pho. While the flavors were sometimes a bit different from what we expected, that's part of the excitement of experiencing food in a new place. If you're a foodie like us, Melbourne might just feel like heaven!



Photo © courtesy of
Aphrodite Campbell

Melbourne's culinary scene is just as delightful as its historical landmarks. Thanks to our location, most places were within walking distance. Just a quick stroll across the Yarra River brought us to Flinders Street Station, Australia's oldest train station and a major transportation hub. For farther destinations, a short cab ride easily got us where we needed to go. Visiting Melbourne at the start of their summer season, we found the evenings pleasantly mild, drawing crowds of people onto the lively streets. We were pleasantly surprised by how safe the city felt, even when walking around late at night. Much like in Europe, the nightlife was fun and lively. Every evening felt like a party, no matter the day of the week. And if hunger struck at midnight? No problem. Melbourne always had something delicious waiting for a sample.

Continued on page 8....Learning by Traveling...Melbourne

**HILLSIDE
FEED & SEED**

**No Pesticides all Natural Grown
Sin Pesticidas Cultivados Naturalmente**

1805 S Hillside, Wichita, KS
www.hillsidefeed.com 316-685-7361
9AM-6PM Lunes a Sábado

Apreniendo Viajando presenta: ¡Melbourne, Australia un verdadero popurrí de culturas!

Por: Aphrodite Campbell,

¿Estás en busca de explorar una nueva ciudad en tu próxima aventura? ¿Se te antoja la energía de una gran ciudad? Melbourne lo tiene todo, ¡es un destino soñado para muchos! Con innumerables hoteles, restaurantes y bares, la ciudad ofrece un sinfín de experiencias. Pero más allá de su vibrante vida nocturna, Melbourne tiene un encanto único y alberga una impresionante belleza natural. No es de extrañar que se haya ganado la reputación de ser una de las ciudades más habitables del mundo.

Para asimilarlo todo, elegimos quedarnos cerca del río Yarra. Curiosamente, el nombre "Yarra" proviene de una mala traducción de la palabra Boonwurrung que significa "siempre fluyendo". El río en sí es una característica que define a la ciudad, que atrae tanto a los lugareños como a los visitantes que disfrutan de pintorescos paseos junto al río, cafés frente al mar y bulliciosos restaurantes. Melbourne está llena de espacios verdes, desde sus numerosos parques hasta el exuberante Real Jardín Botánico, un oasis de paz en el corazón de la ciudad, perfecto para escapar del ajetreo urbano.

A pesar de su tamaño, Melbourne emana un ambiente acogedor y relajado. Es un verdadero popurrí cultural, moldeado por su herencia indígena, los colonos europeos y una rica historia de inmigración, particularmente de Asia y Medio Oriente. Esta diversidad se entrelaza en la vida cotidiana, con Chinatown destacando como ejemplo. Este dinámico vecindario ofrece una experiencia cultural inmersiva, desde tiendas tradicionales hasta una gran variedad de opciones de comida. Atraídos por el ambiente animado y la comida auténtica, nos encontramos haciendo la larga caminata hasta Chinatown casi todos los días de nuestra visita.



Photo © courtesy of Aphrodite Campbell

tes de los que podríamos contar, y mucho menos probar en toda una vida. La ciudad ofrece un sinfín de opciones gastronómicas en todos los formatos imaginables. Desde puestos de comida callejera y restaurantes informales dentro de bulliciosos centros comerciales hasta restaurantes de lujo que reclaman sus propios rincones y lugares pintorescos para cenar a lo largo del río, ¡e incluso en el río! ¿Qué tipo de comida?, te preguntarás. ¡Casi cualquier cosa que se te ocurra! Nos dimos el gusto de probar innumerables tazones de fideos, desde los favoritos tailandeses hasta el querido pho vietnamita. Si bien los sabores a veces eran un poco diferentes de lo que esperábamos, eso es parte de la emoción de experimentar la comida en un lugar nuevo. Si eres un entusiasta de la comida como nosotros, ¡Melbourne podría sentirse como el paraíso!

La escena culinaria de Melbourne es tan encantadora como sus monumentos históricos. Gracias a nuestra ubicación, la mayoría de los lugares estaban a poca distancia. Un rápido paseo por el río Yarra nos llevó a la estación de Flinders Street, la estación de tren más antigua de Australia y un importante centro de transporte. Para destinos más lejanos, un corto viaje en taxi nos llevó fácilmente a donde necesitábamos ir. Al visitar Melbourne al comienzo de la temporada de verano, encontramos las noches agradablemente suaves, atrayendo a multitudes de personas a las animadas calles. Nos sorprendió gratamente lo segura que se sentía la ciudad, incluso cuando caminábamos a altas horas de la noche. Al igual que en Europa, la vida nocturna era divertida y animada. Cada noche se sentía como una fiesta, sin importar el día de la semana. ¿Y si el hambre golpeara a medianoche? No hay problema. Melbourne siempre tenía algo delicioso esperando una muestra.

Continúa en la página 8...Apreniendo Viajando...Melbourne, Australia



Photo © courtesy of Aphrodite Campbell

Encontrar algo para comer en Melbourne nunca es un desafío. Con más restaurantes



Kevin & Aphrodite Campbell. Photo © courtesy of Aphrodite C.

Continued from page 6...Learning by Traveling...Melbourne Australia...

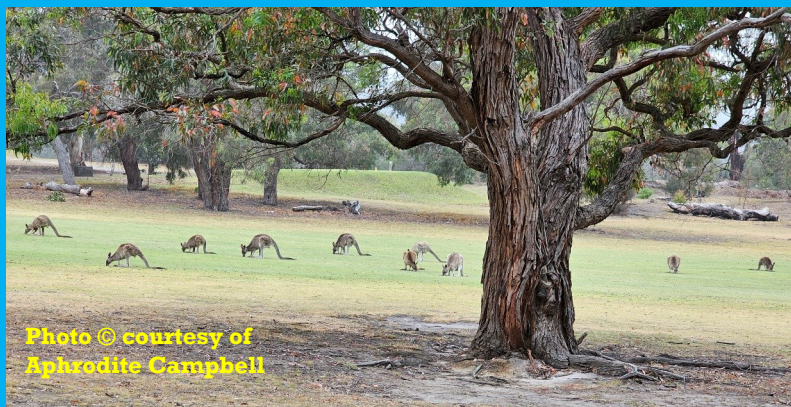
Amidst Melbourne's food scene and nightlife, one area stands out for its bold artistic expression, Hosier Lane. Renowned for its dynamic street art, it has earned a reputation as an evolving open-air gallery. At first glance, it may appear to be ordinary graffiti, but a closer look reveals expressive works of art. Here, artists from around the world leave their mark, making the laneways lined with cobble streets an ever-changing canvas.

It would have been easy to fill our days immersed in the rhythm of the city. But like any trip, there's never enough time to do it all. Not knowing when we would return, we set aside a few days to explore beyond the city. One of our destinations was a day trip to Phillip Island, home to the Little Penguins that have inhabited the area for thousands of years. Our journey allowed us to see the penguins right before sunset as they waddle to shore to nest in their burrows each evening. But the 87-mile drive getting there offered us the most beautiful views of the beaches and coastlines. Perhaps one of the most awe-inspiring stops along the way was the *Twelve Apostles*. Shaped over millions of years by wind and water, these towering limestone stacks rise dramatically from the ocean, creating a truly spectacular view. Today, only eight remain due to erosion. And over time, the remaining formations will continue to diminish. Knowing this, we took in the stunning views with deep appreciation, walking along the beach and gazing out over *these incredible natural rock formations*.

Our time in Melbourne did come to an end, but we couldn't help but reflect on our unforgettable experiences. This land down under filled us with awe and delight- full of culture, natural wonder and adventure!

Viene de la pagina 7...Aprendiendo Viajando... Melbourne Australia.

En medio de la escena gastronómica y la vida nocturna de Melbourne, una zona destaca por su audaz expresión artística, Hosier Lane. Conocida por su dinámico arte callejero, se ha ganado la reputación de ser una galería al aire libre en evolución. A primera vista, puede parecer un graffiti ordinario, pero una mirada más cercana revela obras de arte expresivas. Aquí, artistas de todo el mundo dejan su huella, haciendo de las callejuelas bordeadas de calles empedradas un lienzo en constante cambio.



Hubiera sido fácil llenar nuestros días inmersos en el ritmo de la ciudad. Pero como en cualquier viaje, nunca hay tiempo suficiente para hacerlo todo. Sin saber cuándo regresaríamos, reservamos unos días para explorar más allá de la ciudad. Uno de nuestros destinos fue una excursión de un día a Phillip Island, hogar de los pequeños pingüinos que han habitado la zona durante hace miles de años. Nuestro viaje nos permiti

tió ver a los pingüinos justo antes del atardecer mientras caminan hacia la orilla para anidar en sus madrigueras cada noche. Pero el viaje de 87 millas hasta allí nos ofreció las vistas más hermosas de las playas y las costas. Quizás una de las paradas más impresionantes en el camino fueron los *Doce Apóstoles*. Moldeadas a lo largo de millones de años por el viento y el agua, estas imponentes pilas de piedra caliza se elevan dramáticamente desde el océano, creando una vista realmente espectacular. Debido a la erosión, hoy en día, solo quedan ocho. Y con el tiempo, las formaciones restantes seguirán disminuyendo. Sabiendo esto, disfrutamos de las impresionantes vistas con profundo aprecio, caminando por la playa y contemplando estas increíbles formaciones rocosas naturales.

Nuestro tiempo en Melbourne llegó a su fin, pero no pudimos evitar reflexionar sobre nuestras experiencias inolvidables. Esta tierra nos llenó de asombro y deleite, ¡llena de cultura, maravillas naturales y aventuras!

Photo © courtesy of
Aphrodite Campbell





Ernestor de la Rosa
KHLAAC Chair addressing
the audience.
El presidente de KHLAAC
dirigiéndose al público.

Notes from the Perico Informador, LLC:

- (1) KHLAAC website: <https://www.khlaac.ks.gov/>
- (2) DACA Deferred Action for Childhood Arrivals.
- (3) Consulate of Mexico in Kansas City, MO: <https://consulmex.sre.gob.mx/kansascity/index.php>

For many years, Democratic state Representative Louis Ruiz has served Kansas' Hispanic community, he addressed the group and stated that he would like to see more Hispanics/Latinos involved in the state's legislative political process, urged the group to meet and contact their representatives (legislators), and present their opinions each year on the proposed laws.

The Head Consul of Mexico in Kansas City, Soileh Padilla Mayer was another voice at the event. She pointed out that requests for documentation by Mexican citizens in the United States have increased exponentially. (3) The Mexican Consulate in Kansas City is always ready to assist its fellow citizens with any request.

Viene de la página 5...Latinos en Acción!

Durante muchos años, el representante estatal demócrata Louis Ruiz ha servido a la comunidad hispana de Kansas, él se dirigió al grupo y manifestó que a le gustaría ver a más Hispanos/Latinos verse involucrados en el proceso político legislativo del estado, instó al grupo a conocer y contactar a sus representantes (legisladores), y presentar sus opiniones cada año sobre las propuestas de ley.

La Cónsul Titular de México en Kansas City, Soileh Padilla Mayer fue otra de las voces en el evento. Ella señaló que se han incrementado exponencialmente las solicitudes de documentación por parte de ciudadanos mexicanos en los Estados Unidos. (3) El consulado de México en Kansas City está siempre dispuesto a asistir a sus conciudadanos con cualquier solicitud.

Notas del Perico Informador, LLC:

- (1) KHLAAC sitio de internet: <https://www.khlaac.ks.gov/>
- (2) DACA (siglas en inglés) Deferred Action for Childhood Arrivals. DACA significa: Acción Diferida para los Llegados de la Infancia.
- (3) Consulado de México en Kansas City, MO: <https://consulmex.sre.gob.mx/kansascity/index.php>



From (left to right) Kansas State Representatives: Melissa Oropeza District 37 & Louis Ruiz District 31 with KHLAAC Commissioner Yeni Silvia-Renteria listening attentively the questions from the audience.

Legisladores Oropeza y Ruiz con la Comisionada Yeni Silvia-Renteria, escuchando atentamente las preguntas del público.



Head Consul of Mexico in KC Soileh Padilla Mayer (above) answering questions from the audience. Consul Titular de Mexico en KC (arriba) respondiendo preguntas del público.



Marco A. Alcocer, Publisher and Editor of El Perico Informador, LLC at the foot of the Kansas State Capitol documenting the "Latino Legislative Day" March 6th, 2025.
Marco A. Alcocer documentando el "Dia Latino Legislativo" al pied del Capitolio Estatal de Kansas.
El 6 de marzo, 2025.



NOTICIAS EN ESPAÑOL BAJO DEMANDA



radioreal.org @radiorealkmuw



Use la cámara de su teléfono para escanear el código.

CON
MARCO
ALCOCER

CADA VIERNES - LAS NOTICIAS MÁS IMPORTANTES DE LA SEMANA EN WICHITA Y EN KANSAS



A day with the Family, presents: "Spring into Financial Wellness this April!"

By: Elizabeth Brunscheen-Cartagena, Family Educator K-State Research & Extension,

April is recognized as Financial Literacy Month, a time dedicated to emphasizing the importance of financial education and encouraging individuals to develop and maintain sound financial habits. This observance provides an excellent opportunity to evaluate your financial health and take proactive steps toward securing a more stable financial future.

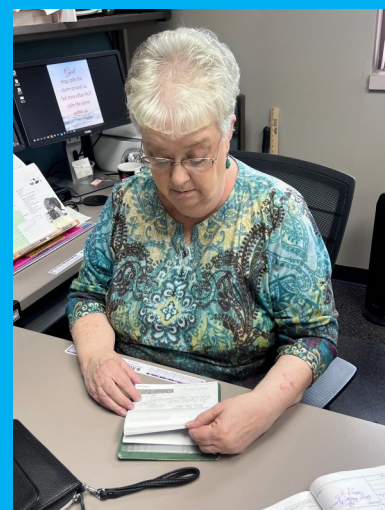
Understanding Financial Literacy

Financial literacy encompasses six fundamental components: earning, spending, saving, investing, borrowing, and protecting. While budgeting is often the starting point, achieving true financial well-being requires a comprehensive understanding and management of all these areas. Like learning to read, financial literacy is a skill that necessitates education and practice. Family influences and early experiences frequently shape our financial habits; some of these habits may be beneficial, while others might require improvement.

Steps to Enhance Financial Literacy

1. Educate Yourself: Begin by exploring the principles of personal finance. Identify areas where your knowledge may be lacking, perhaps you are proficient at budgeting but unfamiliar with investment strategies. Utilize reputable resources to broaden your understanding.

2. Take Action: Knowledge alone is not sufficient; applying what you have learned is crucial. Implement practical steps such as creating a budget, establishing an emergency fund, exploring investment options, improving your credit score, and learning methods to protect your financial assets.



Barbara is being diligent with her checkbook.

Barbara es diligente con su cuenta de cheques.

Photo © Courtesy of Elizabeth Brunscheen-Cartagena

Benefits of Financial Literacy

Financial literacy can lead to numerous advantages, including reduced debt, increased savings, and enhanced financial stability. The Consumer Financial Protection Bureau outlines four elements that define personal financial well-being:

- Having control over day-to-day and month-to-month finances.
- Maintaining the capacity to absorb financial shocks.
- Being on track to meet financial goals.
- Experiencing financial freedom to make choices that allow enjoyment of life.

Improving financial literacy boosts financial security and contributes to overall well-being by reducing stress and enhancing quality of life.

Continued on page 12...A day with the Family!..

¡Somos los preferidos de los Hispanos!

Servicio en Español ¡44 años de experiencia!

**Service of -
Servicio de**

- Taxes - Impuestos
- Notary - Notario
- Payroll - Nomina
- Bookkeeping - Contabilidad

**Confidential Tax
Service, Inc**

2105 N. Broadway,
Wichita, KS 67214

Tel: 316-267-6359

Fax: 316-267-6354



Amar, Sharon & Fatima

Open/Abierto: 2 pm - 8 pm
Tuesday - Thursday & Saturday or
call for special appointment or/o
Lláme para una cita especial

**Student Discount:
50% on Taxes.
Confidential Tax
Service, Inc**

Proverbio del Mes:

**"Cuentas claras,
amigos francos"**

Al Día en Familia, presenta: "Aprovecha el bienestar financiero este abril!"

Por: Elizabeth Brunscheen-Cartagena, Educadora Familiar K-State Research & Extension.



Photo © Courtesy of Elizabeth Brunscheen-Cartagena

Abril es el Mes de la Educación Financiera, una fecha dedicada a destacar la importancia de la educación financiera y a animar a las personas a desarrollar y mantener hábitos financieros sólidos. Esta celebración ofrece una excelente oportunidad para evaluar tu salud financiera y tomar medidas proactivas para asegurar un futuro financiero más estable.

La educación financiera abarca seis componentes fundamentales: ingresos, gastos, ahorros, inversiones, préstamos y protección. Si bien la elaboración de presupuestos suele ser el punto de partida, lograr un verdadero bienestar financiero requiere una comprensión y gestión integral de todas estas áreas. Al igual que aprender a leer, la educación financiera es una habilidad que requiere aprenderla y practicarla. Las influencias familiares y las experiencias tempranas con frecuencia moldean nuestros hábitos financieros; algunos de estos hábitos pueden ser beneficiosos, mientras

que otros podrían requerir mejoras.

1. Infórmate: Comienza explorando los principios de las finanzas personales. Identifica las áreas en las que te falta conocimiento; tal vez seas competente en la elaboración de presupuestos, pero no estés familiarizado con las estrategias de inversión. Utiliza recursos confiables para ampliar tu comprensión.

2. Actúa: El conocimiento por sí solo no es suficiente; aplicar lo aprendido es crucial. Implementa medidas prácticas como crear un presupuesto, establecer un fondo de emergencia, explorar opciones de inversión, mejorar tu puntaje crediticio y aprender métodos para proteger tus activos financieros.

La educación financiera puede generar numerosas ventajas, como la reducción de deudas, el aumento de los ahorros y una mayor estabilidad financiera. La Oficina para la Protección Financiera del Consumidor (CFPB) describe cuatro elementos que definen el bienestar financiero personal:

- Tener control sobre las finanzas diarias y mensuales.
- Mantener la capacidad de absorber imprevistos financieros.
- Estar bien encaminado para alcanzar tus metas financieras.
- Experimentar libertad financiera para tomar decisiones que te permitan disfrutar de la vida.

Mejorar la educación financiera aumenta la seguridad financiera y contribuye al bienestar general al reducir el estrés y mejorar la calidad de vida.

Continúa en la página 12...Al Día en Familia!



Your ad here?
¿Su anuncio aquí?
316-305-0381
marcoalcocer8@gmail.com





2209 S. Seneca, Wichita, KS - 316-303-9967



Seth and his piggy bank
Seth con su cochinito de ahorros.

Photo © courtesy of Elizabeth Brunscheen-Cartagena

Wichita's Original Gourmet Coffee Roaster

SPICE MERCHANT

1300 E. Douglas

Something Special Everyday!

Spices • Tea • Gifts



316-263-4121
spicemerchant.com

Abierto / Open Monday - Friday
Lunes a Viernes 9 am - 5:30 pm
Saturdays/Sábados 9 am - 5 pm

Especias • Tés • Cafés • Regalos

Involving Children in Financial Education

Financial Literacy Month also serves as a reminder of the importance of instilling financial knowledge in younger generations. Teaching children about money management from an early age lays the foundation for responsible financial behavior in adulthood.

- **Early Childhood (Ages 3-7):** Introduce basic concepts such as identifying coins and understanding that goods and services cost money. Simple activities like saving coins in a clear jar can make learning tangible and engaging.
- **Middle Childhood (Ages 8-12):** Encourage children to manage a small allowance, make spending and saving decisions, and set short-term financial goals. Discuss the difference between needs and wants to foster thoughtful spending habits.
- **Teen and Young Adulthood (Ages 13-18):** Support teenagers in earning money through part-time jobs or entrepreneurial endeavors. Teach them about budgeting, the basics of credit, and saving for larger goals, such as education or a car. By incorporating financial education into everyday interactions, parents can equip their children with the skills necessary to navigate the financial aspects of life confidently.

No matter where you are on your financial journey, Financial Literacy Month is an opportune time to assess your current situation and set goals for improvement. Take informed steps today and pave the way for a more secure and prosperous future for you and your family.

Envuelva a sus niños en la Educación Financiera

El Mes de la Educación Financiera también sirve como recordatorio de la importancia de inculcar conocimientos financieros en las generaciones más jóvenes. Enseñar a nuestros hijos a administrar el dinero desde pequeños sienta las bases para un comportamiento financiero responsable en la edad adulta.

- **Primera infancia (3-7 años):** Introduzca conceptos básicos como identificar monedas y comprender que los bienes y servicios cuestan dinero. Actividades sencillas como guardar monedas en un frasco transparente pueden hacer que el aprendizaje sea tangible y atractivo.
- **Segunda infancia (8-12 años):** Anime a los niños a administrar una pequeña mesada, a tomar decisiones sobre gastos y ahorros, y a establecer metas financieras a corto plazo. Hable sobre la diferencia entre necesidades y deseos para fomentar hábitos de gasto conscientes.
- **Adolescencia y adultez temprana (13-18 años):** Ayude a los adolescentes a ganar dinero mediante trabajos de medio tiempo o emprendimientos. Enséñeles sobre presupuestos, los fundamentos del crédito y el ahorro para metas más importantes, como la educación o un automóvil.

Al incorporar la educación financiera en las interacciones diarias, los padres pueden dotar a sus hijos de las habilidades necesarias para afrontar los aspectos financieros de la vida con confianza. Independientemente de la etapa de su trayectoria financiera, el Mes de la Educación Financiera es un momento oportuno para evaluar su situación actual y establecer metas de mejora. Tome medidas informadas hoy y prepare el camino para un futuro más seguro y próspero para usted y su familia.

La atención no tiene que esperar hasta el período de inscripción abierta

HOPE está disponible todo el año.



Viva independiente y en su propia casa con transporte a nuestro centro social, a los médicos y a los especialistas.

Para obtener más información, llame al **316-370-3255** o visite **AscensionLiving.org/HOPE**. Sin compromiso.

 **Ascension Living**

HOPE

